山庫全幸

史部

太祖平 朗知名同郡封懿雅相敬慕為慕容垂太尉從事中 髙允字伯恭渤海人也祖泰在叔父湖傳父韜少以英 たとりうという 欽定四庫全書 列傳第三 魏書卷四十 髙允 齊 中山以韜為丞相參軍早卒允少孤夙成有竒 魏 魏吉 收 掑 郎

大將軍鎮都以允為從事中即年四十餘矣超以方春 |學擔笈負書千里就業博通經史天文術數尤好春秋 本郡推財與二弟而為沙門名法淨未久而罷性好文 評獄事熙等皆以貪穢得罪唯允以清平獲賞府解還 而諸州四多不決乃表允為中郎呂熙等分話諸州共 照必為一代偉器但恐吾不見耳年十餘奉祖父喪還 公羊都召功曹神愿三年世祖舅陽平王杜超行征南 度清河崔玄伯見而異之數曰髙子黄中内潤文明外

人東レノしたノニーを

老四十八

次定四年五十 作即時沿集諸術士考校漢元以來日月薄蝕五星行 建武將軍後詔允與司徒崔浩述成國記以本官領著 喪之致驃騎大將軍樂平王丕西討上邽復以本官參 秦人稱之尋被徵還允曾作塞上翁詩有混欣戚遺得 王範從事中郎範世祖之寵弟西鎮長安允甚有匡益 博士選侍郎與太原張偉並以本官領衛大將軍樂安 家教授受業者千餘人四年與盧玄等俱被徵拜中書 丕軍事語在丕傳涼州平以參謀之勲賜爵汶陽子加 槐吉

.

11 1.

事不復推之於理浩曰欲為變者何所不可君獨不疑 水二星常附日而行冬十月日在尾其昏没於中南而 後人機今猶今之機古浩日所謬云何允日案星傳金 三星之聚而怪二星之來允日此不可以空言爭宜更 東井方出於寅北二星何因背日而行是史官欲神其 星聚於東井此乃歷術之淺令譏漢史而不覺此謬恐 可空論夫善言逐者必先驗於近且漢元年冬十月五 度并譏前史之失別為魏歷以示允允曰天文歷數不

授恭宗甚見禮待又的允與侍郎公孫質李虚胡方回 出 多何遽問此雅乃止尋以本官為秦王翰傅後物以經 言知之甚難既知復恐漏泄不如不知也天下妙理至 考究果如君語以前三月聚于東井非十月也又謂 審之時坐者咸怪唯東宫少傳游雅曰高君長于歷數 不推步有所論說唯游雅數以災點問允允曰昔人 曰髙允之術陽元之射也衆乃歎服允雖明於歷數初 ここの原 不虚也後歲餘浩謂允曰先所論者本不注心及 1.1.1 と

·薦菓定相坐并五州之士數十人各起家郡守恭宗謂 機年復何憂哉世祖善之遂除田禁悉以授民初崔浩 二百二十二萬解況以天下之廣乎若公私有儲雖遇 則畝益三升不勤則畝損三升方百里損益之率為栗 九因言曰臣少也賤所知唯田請言農事古人云方 里則為田三頃七十畝百里則田三萬七千頃若勤之 機之務何者為先是時多禁封良田又京師遊食者衆 共定律令世祖引允與論刑政言甚稱市因問允日萬 ケロルノニー 卷四十八

覺黑子請計於九日主上問我為首為諱乎九日公惟 宜使便事者浩固爭而遣之允閒之謂東宫博士管恬 浩曰先召之人亦州郡選也在職已久勞勒未答今可 一覽公孫質等成言首實罪不可測宜諱之黑子以覽等 東公翟黑子有竈於世祖奉使并州受布千疋事尋發 欠字可言人にする 怪寵臣答記宜實又自告忠誠罪必無 應中書侍郎崔 先補前召外任郡縣以新召者代為郎吏又守令宰民 曰崔公其不免乎苟逞其非而校勝於上何以能濟遼 魏青

有著述之才既而勸浩刋所撰國史于石用垂不朽欲 習業并求物浩注禮傳令後生得觀正義治亦表薦港 書易遂上疏言馬鄭王賈雖注述六經並多疎謬不如 令史閔湛郄檦性巧佞為浩信待見浩所注詩論語尚 為親已而反怒允日如君言誘我死何其不直遂與允 治之精微乞收境內諸書藏之松府班浩所注命天下 絕黑子以不實對竟為世祖所疎終獲罪戮是時著作 全りした 以彰浩直筆之跡允閒之謂著作郎宗欽曰閔湛所咎 とっても からこのでで Dithin 名允謂曰國書皆崔浩作不允對曰太祖記前著作郎 作初浩之被收也允直中書省恭宗使東宫侍郎吳延 委悉雖與治同事然允微賤制由於治請赦其命世祖 允請曰為何等事也恭宗曰入自知之既入見帝恭宗 門謂曰入當見至尊吾自導卿脫至尊有問但依吾語 白允仍留宿宫内翌日恭宗入奏世祖命允縣乘至宫 分寸之間恐為崔門萬世之禍吾徒無類矣未幾而難 曰中書侍郎高允自在臣宫同處累年小心察慎臣所 槐吉

謬参著作犯逆天威罪應滅族令已分死不敢虚妄殿 向備問皆云浩作世祖問如東宫言不允曰臣以下 以實對不敢迷亂世祖謂恭宗曰直哉此亦人情所難 安有生路恭宗曰天成嚴重九是小臣迷辭失次耳臣 總裁而已至於注疏臣多於浩世祖大怒曰此甚於浩 而能臨死不移不亦難乎且對君以實身臣也如此言 鄧淵所撰先帝記及今記臣與浩同作然治綜務處多 下以臣侍講日久哀臣乞命耳實不問臣臣無此言臣

金少旦及る言

卷四十八

當有數十口死矣治竟族滅餘皆身死宗欽臨刑數曰 大字のちゃくいすー 髙允其殆聖乎恭宗後讓允曰人當知機不知機學復 允為詔自浩巴下僮吏已上百二十八人皆夷五族允 死世祖怒命介士執允恭宗拜請世祖曰無此人忿朕 持疑不為頻諂催切允乞更一見然後為諂諂引前允 浩惶惑不能對允事事申明皆有條理時世祖怒甚勃 曰浩之所坐若更有餘釁非臣敢知直以犯觸罪不至 親書

寧失一有罪宜宥之允竟得免於是召治前使人詰治

浩之跡時有可論治以蓬萬之才荷棟梁之重在朝無 觀往後之所以知今是以言行舉動莫不備載故人君 賢己久夫史籍者帝王之實錄将來之炯戒今之所以 鈈一 謇諤之卽退私無委蛇之稱私欲沒其公廉愛憎蔽其 慎馬然浩世受殊遇榮曜當時孤負聖恩自貽灰滅 延之會應旌弓之舉釋褐鳳池仍參麟閣尸素官榮妨 何益當爾之時吾導卿端緒何故不從人言怒帝如此 一念之使人心悸允曰臣東野凡生本無宦意屬休

ター・アノレール ノーニ

直理此浩之責也至於書朝廷起居之跡言國家得失 A CALL A COLO I 以無私訓天下以至儉故美聲盈溢千載不衰今殿下 昔之明王以至公宰物故藏金於山藏珠於淵示天下 者恐負程黑子恭宗季年頗親近左右營立田園以取 臣之意恭宗動容稱歎允後與人言我不奉東宫導旨 之事此亦為史之大體未為多違然臣與治實同其事 具利允諫曰天地無私故能覆載王者無私故能包養 死生榮辱義無獨殊誠荷殿下大造之慈違心尚免非 超書

白人 知人 禍前鑒若此甚可畏懼夫為人君者必審於擇人故 降賜之土田卒喪其國漢之靈帝不修人君之重好與 而弗從而與販夫販婦競此尺寸昔號之将亡神乃下 掩夫天下者殿下之天下富有四海何求而不獲何 國之 畜養雞犬乃至販酤市壓與民爭利議聲流布不可追 (列肆販賣私立府藏以管小利卒有顛覆傾亂之)储貳四海屬心言行舉動萬方所則而營立私田 則哲惟帝難之商書云無爾小人孔父有云小 卷四十八

盆 ジレ

として

忠良所在田園分給貧下畜產販賣以時收散如此則 莫不由之今東宮誠曰之人儁又不少項來侍御左右 出左右莫知其故相謂曰髙允無何悲泣令至尊哀傷 見後世祖召允升階嚴赦悲不能止世祖流淚命允使 休聲日至誘議可除恭宗不納恭宗之崩也允久不進 者恐非在朝之選故願殿下少察愚言斥出伎邪親近 下般紂愛飛廉惡來所以喪其國歷觀古令存亡之際 近之則不遜遠之則怨矣武王愛周召齊畢所以王天 人とこのまれてます 魏書

崔浩誅時允亦應死東官苦諫是以得免令無東官允 何也世祖聞之召而謂曰汝不知髙允悲乎左右曰臣 タシトノリ・ル へこ 類相從約而可觀臣聞箕子陳謨而洪範作宣尼述史 等見允無言而泣陛下為之悲傷是以竊言耳世祖曰 見朕因悲耳允表曰往年被物令臣集天文災異使事 速如響甚可懼也自古帝王莫不尊崇其道而稽其法 惡而驗以災具隨其失得而效以禍福天人誠遠而報 而春秋著皆所以章明列辟景測皇天者也故先其善

辭凡為八篇世祖覽而善之曰高允之明災異亦豈減 德仰酬明青今謹依洪範傳天文志撮其事要略其文 前皇所不逮也臣學不治聞識見家薄懼無以神廣聖 大王四年 三 主而終不聽察卒以危亡豈不哀哉伏惟陛下神武則 數以自修筋厥後史官並載其事以為鑒誠漢成時光 納遂因洪範春秋災異報應者而為其傳覬以感悟人 禄大夫劉向見漢祚將危權歸外戚屢陳妖告而不見 天叡鑒自遠欽若稽古率由舊章前言往行靡不究鑒 魏書

營立非因農際不有所與今建國已久宫室已備永安 允諫曰臣聞太祖道武皇帝既定天下始建都邑其所 給事中郭善明性多機巧欲逞其能勸高宗大起官室 實允既不蒙聚與又終身不言其忠而不伐皆此類 望可以觀望遠近若廣修肚麗為異觀者宜漸致之不 前殿足以朝會萬國西堂温室足以安御聖躬紫樓臨 可倉卒計斫材運土及諸雜役須二萬人丁夫充作老 崔浩乎及髙宗即位允頗有謀馬司徒陸麗等皆受重 多とノし . /-

斷雖條古久頒而俗不革變將由居上者未能悛改為 量高宗納之允以高宗纂承平之業而風俗仍舊婚娶 多矣推之於古驗之於今必然之效也誠里主所宜思 いいしておんです 娶不得作樂及葬送之日歌謠鼓舞殺牲燒葬一切禁 其飢一婦不織或受其寒沉數萬之农其所損廢亦已 小供餉合四萬人半年可記古人有言一夫不耕或受 喪葬不依古式允乃諫曰前朝之世屢發明詔禁諸婚 下者習以成俗教化陵遲一至於斯昔周文以百里之 總書

察友以重其別親御輪以崇其敬婚姻之際如此之難 戲而獨禁細民不得作樂此一異也古之婚者皆揀擇 **德義之門妙選貞開之女先之以媒聘繼之以禮物集** 婦之家三日不舉樂令諸王納室皆樂部給伎以為嬉 矣人君舉動不可不慎禮云嫁女之家三日不息燭娶 地修徳布政先於寡妻及於兄弟以至家邦三分天下 而有其二明為政者先自近始詩云爾之教矣民胥效 令諸王十五便賜妻別居然所配者或長少差舛或罪

金ケロレ

作為禮制所以養生送死折諸人情若毀生以奉死則 年及今頻有檢效誠是諸王過酒致責跡其元起亦由 次已四年全書 堯葬殿林農不易畝舜葬蒼梧市不改肆春始皇作為 聖人所禁也然葬者藏也死者不可再見故深藏之肯 色衰相棄致此紛紜令皇子娶妻多出宫掖今天下小 地市下錮三泉金玉寶貨不可計數死不旋踵尸焚墓 民必依禮限此二異也萬物之生靡不有死古先哲王 掖庭而作合宗王妃嬪藩懿失禮之甚無復此過往 魏青

之禮今已葬之魂人直求貌類者事之如父母燕好如 至乃爵盈而不飲肴乾而不食樂非雅聲則不奏物非 絕此四異也大饗者所以定禮儀訓萬國故聖王重之 古之臣奚獨不然今上為之不報而禁下民之必止此 夫妻损敗風化瀆亂情理莫此之甚上未禁之下不改 三異也古者祭必立尸序其昭穆使亡者有憑致食饗 葬費損巨億一旦焚之以為灰燼苟靡貲有益於亡者 **掘由此推之竟舜之儉始皇之奢是非可見今國家營** 次定四車全書 -清統此五異也今陛下當百王之末踵晉亂之弊而不 知所論或有上事陳得失者髙宗省而謂羣臣曰君父 左右以待之禮敬甚重晨入暮出或積日居中朝臣莫 者命左右扶出事有不便允輒求見髙宗知允意逆屏 允言如此非一高宗從容聽之或有觸迕帝所不忍間 矯然釐改以厲頹俗臣恐天下蒼生永不聞見禮教矣 又俳優鄙藝污辱視聽朝廷積習以為美而責風俗之 正色則不列令之大會內外相混酒醉喧說罔有儀式 魏書 +

所不樂聞者皆侃侃言說無所避就朕聞其過而天下 美至如髙允者真忠臣矣朕有是非常正言面論至朕 善惡不能面陳而上表顯諫此豈不彰君之短明已之 至公王此人把筆匡我國家不過著作郎汝等不自愧 朕喜時求官乞職汝等把弓刀侍朕左右徒立勞耳皆 不知其諫豈不忠乎汝等在左右曾不聞一正言但同 而於家內隱處也豈不以父親恐惡彰於外也令國家 ,也父有是非子何為不作書於人中諫之使人知惡

ノル・バー・・

REDDIO LIVE 郎二十七年不徙官時百官無禄允常使諸子樵采自 完龍待而家貧布衣妻子不立髙宗怒曰何不先言今見 平於是拜允中書令著作如故司徒陸麗日高允雖蒙 封侯及允部下吏百數十人亦至刺史二千石而允為 允頻表固讓髙宗不許初與允同徵游雅等多至通官 赐帛五百匹栗千斛拜長子忱為綏遠將軍長樂太守 朕用之方言其貧是日幸允第惟草屋數間布被縕袍 厨中鹽菜而已高宗數息曰古人之清貧豈有此乎即 魏書

領秘書監解太常卿進爵梁城侯加左將軍初允與游 議紛紜允遂著名字論以釋其惑甚有典證復以本官 雅及太原張偉同業相友雅當論允曰夫喜怒者有生 載時中書博士索敞與侍郎傅黙梁祚論名字貴賤著 官如故允上代都賦因以規諷亦二京之流也文多不 保護在家積六年遵始蒙赦其為行如此轉太常卿本 縣官後焦以老得免瑾之親故莫有恤者允愍焦年老 給初尚書實理坐事該瑾子遵亡在山澤遵母焦沒入 卷四十八

金りしん とこを

高亮明主為之動容聽者無不稱善仁及察友保兹元 微及於記責在公聲嘶股戰不能言宗欽已下伏地流 佳士所乏者矯矯風即耳余亦然之司徒之譴起於纖 出口余常呼為文子崔公謂余云髙生豐才搏學一代 之色不亦信哉髙子内文明而外柔弱其言呐呐不能 之弗信余與高子遊處四十年矣未當見其是非愠喜 所不能無也而前史載卓公寬中文饒洪量編心者或 次迁四事主 汗都無人色髙子敷陳事理中釋是非辭義清辯音韻 .魏

|崩顯祖居諒闇乙渾專擅朝命謀危社稷文明太后誅 海當台百司於都坐王公以下望庭畢拜萬子獨升階 允常不名之恒呼為令公令公之號播於四遠矣高宗 吾見明於鮑叔良有以也其為人物所推如此髙宗重 所謂風節者得不謂此乎知人固不易人亦不易知吾 既失之於心内崔亦漏之於形外鍾期止聽於伯牙夷 吉向之所為矯矯者更在斯平宗愛之任勢也威振四 長揖由此觀之汲長孺可以見衛青何抗禮之有向之

ノシドノビ

魯領自永嘉以來舊章於滅鄉問蕪沒雅頌之聲京邑 為日久矣道肆陵遲學業遂廢子於之數復見于今朕 之引允禁中参決大政又詔允曰自頃以來庠序不建 杜絕釋奠之禮道業陵夷百五十載仰惟先朝每欲憲 咸秋九疇亦由文德成務故辟雅光於周詩泮宫顯於 進修之業有所津寄卿儒宗元老朝望舊德宜與中秘 既纂統大業八表宴寧稽之舊典欲置學旨於郡國使 次に可事してする 二省參議以聞允表曰臣聞經綸大業必以教養為先 魏書

人次郡立博士二人助教二人學生八十人中郡立博 聞於四海請制大郡立博士二人助教四人學生一百 學校以厲風俗使先王之道光演於明時郁郁之音流 業貴學以為其道伏思明記玄同古義宜如聖古崇建 百粉並集二省披覽史籍備究典紀靡不敦儒以勘具 之絕業爰發德音惟新文教指紳黎獻莫不幸甚臣承 **繁成洪烈萬國咸寧百揆時叙中祖宗之遗志與周禮** 章昔典經聞素風方事尚殷弗遑克復陛下欽明文思 卷四十

ノノニ

上若道業夙成才任教授不拘年齒學生取都中清望 許於是乃著告老詩又以昔歲同徵零落將盡感逝懷 郡國立學自此始也後允以老疾頻上表乞骸骨詔不 作徵士頌盖止於應命者其有命而不至則關馬產 行修謹堪循名教者先盡高門次及中第顯祖從之 師者年限四十以上助教亦與博士同年限三十以 學生四十人其博士取博關經典世履忠清堪為 人助教二人學生六十人下郡立博士一人助教

賢之 金好四库子言 河西太守饒陽子博陵許 征南大将軍從事中郎渤海李欽道賜 征南大将軍從事中郎渤海髙毗子翼 河南太守下樂侯廣霄燕崇元略 郡功曹史博陵崔綽茂祖 上黨太守髙邑侯廣寓常陟公山 書侍郎固安侯范陽盧元子真 行舉其梗緊矣令著之於左 巷四十八 堪祖根

啓州刺史建安公太厚張偉仲業 太常博士鉅鹿公趙郡李靈虎符 輔國大將軍從事中 京兆太守趙郡李銑令孫 征西大将軍從事中郎京兆韋閥友規 書郎中即丘子趙郡李遐仲熙 書郎新豐侯京兆杜銓士衡 大將軍從事中 . I J.L. 郎范陽祖邁 郎范陽祖侃士倫

金好四年全書 太 **滄水太守浮陽侯渤海髙濟叔民** 濮陽太守真定子常山許琛 東郡太守蒲陰子中 秘書監梁郡公廣平 平太守平原子應門李熙士元 司隷校尉中 書郎武恒子河間邢頰宗敬 書郎無郡劉遐彦鑒 都侯西河宋宣道茂 山劉策 游雅伯度 花四十八

廣平太守列人侯西河宋愔 郡功曹長樂杜熙 州主簿長樂潘天符 廷尉正安平子 秘書郎雁門王道雅 征東大將軍從事中郎中山張綱 秘書郎應門関弼 Man Donat Lake 書郎上谷張誕叔術 博陵崔建興祖 見 t

義魏自神愿已後宇內平定誅赫連積世之僭掃窮髮 是偃兵息甲修立文學登延偽造酬諮政事夢想賢哲 多士克寧漢武以得賢為盛此載籍之所記由來之常 金ケビアんノこも 不羁之寇南推江楚西盗涼城殊方之外慕義而至於 夫百王之御世也莫不資仗羣才以隆治道故周文以 陳留郡太守髙邑子趙郡呂季才 大司馬從事中郎上谷侯辯 衛大將軍從事中郎中山郎苗 卷四十八

推移吉凶代謝同徵之人凋殲殆盡在者數子然復分 濟之美興馬昔與之俱蒙斯舉或從客廊廟或游集私 徵元等乃曠官以待之懸爵以縻之其就命三十五人 張往昔之忻變為悲感張仲業東臨營州遲其還返一 其餘依例州郡所遣者不可稱記爾乃髦士盈朝而濟 思遇其人訪諸有司以求名士咸稱范陽盧元等四十 二人皆冠冕之胄著問州邦有羽儀之用親發明詔以 ||談公務下盡忻娱以為千載||時始於此矣日月

<u>;</u>

妖霸四海從風八垠漸化政教無外既寧且一偃武秦 氣干霄摩雄亂夏王蘇祖征戎車慶駕掃盪遊気克剪 我于懷齊於于垂殁之年寫情于桑榆之末其人不幸 兵唯文是恤帝乃旁求搜賢舉逸嚴隱投竿異人並出 涉無寄心之所出入無解顏之地顏省形骸所以永歎 復至殞殁在朝者皆後進之士居里者非疇昔之人進 文二十年矣然事切於心豈可默乎遂為之頌詞曰紫 而不已夫頌者美盛德之形容亦可以長言寄意不為

金舜也广任言

R四十八·

賢樂古如渴如飢子翼致遠道賜悟深相期以義相 會克光厥猷仰緣朝恩脩因德友功雖後建禄實先受 若琴並祭幕府俱發德音優游卒歲聊以寄心祖根運 影附劉以和親茂祖帶軍風雅不造克已勉躬書隆家 曹雪 盧生量逐思紙鑽道據他遊藝依仁於弓既招釋 百行靡遺位不前進任理極遲居沖守約好讓善推思 道敦心六經遊思文藻終解龍命以之自保燕常篤信 褐投巾攝齊升堂嘉謀日陳自東祖南雖馬馳輪僭憑

次定四車全書

式綢繆典誥時值險艱常一具操納衆以仁訓下以孝 郎署餘塵可挹終亦顯著仲業淵長雅性清到憲章古 尹西都靈惟作傅垂訓皇宫載理雲霧熙雖中天迹階 挺生三李矯矯清風抑抑容止初九而潛望雲而起説 浪雖屈王侯莫廢其尚趙實名區世多奇士山岳所鍾 友規禀兹淑量存放大方擯此細讓神與理宜形隨流 不遺舊以産則貧論道則富所謂伊人實邦之秀卓矣 同舊臣位並華后士衡孤立內省靡疾言不崇華交

崇名彰魏世享業亦隆道茂風成弱冠播名與朋以信 文雅率性任真器成非假靡於于髙莫恥于下乃謝朱 行物以誠怡怡昆弟穆穆家庭發響九車翰飛紫冥頻 履忠竭力致躬出能賜說入獻其功賴軒一舉撓然下 行素顯志在兼濟豈伊獨善繩匠弗顧功不獲展劉許 在省間亦司于京刑以之中政以之平猗歟彦鑒思參 というほんにす - 歸迹林野宗敬延譽號為四傷華藻雲飛金聲夙振 槐書 Ŧ

化被龍川民歸其教邁則英賢侃亦稱選聞達那家名

形遊遊風氣達而不於素而能資潘符標尚杜熙好和 漢美淵雲越哉伯度出類踰羣司言秘閣作牧河汾移 國蹈方履正好是絕墨淑人君子其儀不忒孔稱游夏 識淵通領新悟典發自心冒質作和壁文炳雕龍耀姿 風易俗理亂解紛融彼滯義渙此潛文儒道以析九 天邑衣錦舊邦士元先覺介馬不惑振袂來庭始賓王 分崔宋二賢誕性英偉撰類問間間名象魏蹇寒儀 遇沉疴賦詩以訊忠顯于解理出于韻高滄朗達

Ľ.

卷四十八

逾温具在私室如涉公門季才之性柔而執競届彼南 大三百年八二百二 秦中成致命誘之以權矯之以正帝道用光邊主納慶 以利移人以酒昏侯生潔已唯義是敦日縱醇醪逾敬 式失不繫心得不形色郎苗始舉用均已試智足周身 **衡門俱漸鴻異發憤忘餐豈要斗食率禮從仁罔您于** 清不潔流渾不同波絕希龍津止分常科幽而逾顯損 言足為治性協於時情敏於事與今而同與古曷異物 而逾多張綱柔謙叔街正直道雅治聞弼為兼識拔萃 課書 Ī

不融王猷允塞静亂以威穆民以則北廣舊隸禀政在 其詞曰皇矣上天降鑒惟德眷命有魏照臨萬國禮化 辭也後允從顯祖北伐大捷而還至武川鎮上北伐領 允兼太常至兖州祭孔子廟謂允曰此簡德而行勿有 乖靜言思之中心九推揮毫領德潜爾增東皇與中 朝命與之克詣披於散想解帶舒懷此听如昨存亡奄 約雙佩榮曜當時風萬十載君臣相遇理實難附昔因 **羣賢遭世顯名有代志喝其忠才盡其聚體襲朱裳青** 諂

ייע

蕃往因時 關逃命北轅世襲凶軌背忠食言招亡聚盗 たの日子人で自己人 斯懷無思不服古稱善兵歷時始捷令也用師辰不及 欣覆育理貫幽冥澤漸殊域物歸其誠神獻其福遐彌 澤被京觀垂此仁古封尸野獲惠加生死生死蒙惠人 推腹心亦阻周之忠厚存及行幸翼翼聖明有兼斯美 馬裏糧星脚電發撲討度劉肆陳斧鉞斧鉞暫陳馘前 配類實繁敢率犬羊 圖縱猖獗乃記訓師與戈扎代 躍 厥旅精骸填谷流血成浦元凶孤奔假息窮墅爪牙既 挑片 Ī

較續崔浩故事准春秋之體而時有利正自高宗迄于 吊千匹以標忠亮又遷中書監加散騎常侍雖久典史 事然而不能專動屬述時與校書即劉模有所緝級大 涕泣曰臣不敢多言以勞神聽願陛下上思宗廟託付 幼欲立京兆王子推集諸大臣以次召問允進跪上前 之重追念周公抱成王之事顯祖於是傳位於髙祖賜 播之來葉顯祖覺而善之又顯祖時有不豫以高祖沖 **浹六軍克合萬邦以協義著春秋功銘玉牒載與頌聲** 花四十八

於野王之南樹碑紀德馬太和二年又以老七還鄉里 欽定四車全書 想言 化頗行然儒者優遊不以斷決為事後正光中中散 見邵公廟廢毀不立乃曰邵公之徳闕而不禮為善者 侍征西將軍懷州刺史允秋月巡境問民疾苦至邵縣 議之熟進爵成陽公加鎮東將軍尋授使持即散騎常 顯祖軍國書檄多允文也未年乃薦髙問以自代以定 夫中書舍人河南常景追思允即郡中故老為允立祠 何望乃表聞修葺之允於時年將九十矣勸民學業風

然日是憂勤虚求不已思監往事以為警戒此之至誠 臣於将殁之年勖臣於已墜之地奉命驚惶喜懼兼 十餘章上卒不聽許遂以疾告歸其年諂以安車徵 敗德以為酒訓臣以朽邁遭人倫所棄而殊恩故隆錄 引就內改定皇語允上酒訓曰臣被物論集往世酒之 太皇太后以聖德之廣濟育羣生普天之下罔不稱 州郡發遣至都拜鎮將軍領中書監固解不許 知何事可以上答伏惟陛下以叡哲之姿撫臨萬國 又扶 顂 Ü

,耽酒殷道以之亡公旦陳點周德以之昌子反昏酣而 於滋味雖汎爵旅行不及於亂故能禮章而敬不虧事 酒訓 之於世歷觀往代成敗之效古山由人不在數也商辛 願聖慈體臣性性之情恕臣狂瞽之意其詞曰自古聖 悟通百靈而況於百官士民不勝踴躍謹竭其所見作 火足四年全書 王其為饗也玄酒在堂而釂酒在下所以崇本重原降 而儀不忒非由斯致是失其道將何以範時軟物垂 為但臣愚短加以荒廢辭義鄙拙不足觀採伏 魏書 孟

漂津不師不遵反將何因詩不言乎如切如磋如琢如 以酒荒而陷其身無以酒狂而喪其倫迷邦失道流浪 亦有云其益如毫其損如刀言所益者止於一味之益 興於諍也久而不悛致於病也豈止於病乃損其命諺 政也為下者慢於令也聰達之士荒於聽也柔順之倫 不亦寡乎言所損者夭年亂志夭亂之損不亦夥乎無 酒之為状變感情性雖曰哲人孰能自競在官者殆於 致斃榜生不飲而身光或長世而為戒或百代而流芳

ノモ・ハ・ニ・ー

卷匹十八

鍾百觚皆為妄也令大魏應圖重明御世化之所暨無 實先王納規之意往者有晉士多失度肆散誕以為不 其言也善則三覆而被之言之不善則哀於而貸之此 其然乎且子思有云夫子之飲不能一升以此推之千 鍾百觚之飲著非法之言引大聖為譬以則天之明豈 羇縦長酣以為髙達調酒之頌以相眩曜稱堯舜有千 この日から 磨朋友之義也作官以箴之申謨以禁之君臣之道也 思不服仁風敦洽於四海太皇太后以至徳之隆誨而 魏書 丟

答所授俯以保其成可不勉敷可不勉敷高祖悅之常 養顯父母而揚名蹈関曾之前軌遺仁風於後生仰以 徳以為經悟昏飲之美疾審敬慎之彌榮遵孝道以致 置左右記允乘車入殿朝賀不拜明年記允議定律令 之士有志之人宜克已從善履正存負節酒以為度 同覆載仁恩下逮罔有不遵普天率土靡不蒙頼在朝 不倦憂勤備於皇情誥訓行於無外故能道協兩儀 年漸期頤而志識無損猶心存舊職披考史書又詔 順 功

金げしたノーモ

卷四十八

故是時貴臣之門皆羅列顯官而允子弟皆無官爵其 法嚴朝士多見杖罰允歴事五帝出入三省五十餘年 脯給膳朔望致牛酒衣服綿絹每月送給允皆分之親 曰允年涉危境而家貧養薄可令樂部經竹十人五日 廉退若此遷尚書散騎常侍時延入備几杖問以政治 יות על ושו מו יות 《杖各一蜀刀一口又賜珍味每春秋常致之尋詔朝 年加光禄大夫金章紫綬朝之大議皆咨訪馬魏初 **指允以娱其志特賜允蜀牛一頭四望蜀車一乘素** 見書 Ī

英布黥而王經世雖久猶有刑之餘釁況凡人能無咎 **諸疑事允據律評刑三十餘載內外稱平允以獄者民 護治存問相望司駕將處重坐允啓陳無恙乞免其罪** 觀矚馬忽驚奔車覆傷眉三處髙祖文明太后遣醫藥 初無禮咎初真君中以獄訟留滯始令中書以經義斷 先是命中黄門蘇興壽扶侍允曾雪中遇犬點倒扶者 乎其年四月有事西郊詔以御馬車迎允就郊所板 命也常數日學陷至德也具後英夢先亡劉項之際 卷四

ケロ

ただっし

大定四軍全書 每至伶人弦歌鼓舞常擊節稱善又雅信佛道時設齊 覽為親念故虚已存納雖處貴重志同貧素性好音樂 望於代時諸士人流移遠至率皆飢寒徒人之中多允 見其忿色怕怕善誘誨人不倦晝夜手常執書吟詠尋 不感其仁厚收其才能表奏中用時議者皆以新附致 姻媾皆徒步造門允散財竭產以相贍販慰問周至無 講好生惡殺性又簡至不妄交遊顯祖平青齊徒其族 大懼允慰免之不令聞徹興壽稱共允接事三年未嘗 i

鹽醢百有餘品皆盡時味及牀帳衣服茵被几杖羅列 有異懼其不久於是遣使備賜御膳珍羞自酒米至於 聞而遣醫李脩往脉視之告以無恙脩入客陳允榮衞 若陽報不差吾壽應享百年矣先卒旬外微有不適猶 志氣猶不多損談說舊事了無所遺十一年正月卒年 不寢臥呼醫請藥出入行止吟詠如常髙祖文明太后 九十八初允每謂人曰吾在中書時有陰德濟救民命 異允謂取材任能無宜抑屈先是允被召在方山作頌

鄭膏盲事凡百餘篇別有集行於世允明算法為算術 大三可重人二百一八 賦誄頌箴論表讚左氏公羊釋毛詩拾遺論雜解議 **冀州刺史將軍公如故諡曰文賜命服一襲允所製詩** 來存亡蒙齊者莫及馬朝廷祭之將葬贈侍中司空公 五百斤錦五十匹雜綠百匹殼千斛以周喪用魏初以 是數日夜中卒家人莫覺詔給絹一千匹布二千匹綿 我焦老大有所資得以贍客矣表謝而已不有他慮如 於庭王官往還慰問相屬允喜形於色語人曰天恩以 棚書

子綽字僧裕少孤恭敏自立身長八尺骨帶、 中除太尉東陽王諮議参軍而卒 忧字士和以父任除綏遠將軍長樂太守為政寬惠民 中散怡淡退靜不競世利在散箪十八年不易官太和 忧弟懷字士仁任城王雲郎中令大將軍從事 庶安之後例降爵為侯尋卒 孫貴賓襲除州治中卒官

起於冀州都督元遙率农討之 刺史延昌初遷尚書右丞參議壬子歷肅宗初司徒清 議律令遷長兼國子博士行殉川郡事詔假節行涇州 史轉洛陽令綽為政強直不避東貴邑人憚之又記象 參軍尋兼尚書祠部郎以母憂去職久之除治書侍御 以白虎幡軍前招慰綽信著州里降者相尋軍還除汲 有度量博涉經史太和十五年拜奉朝請太尉法曹行 つこう こここ 司馬冠軍又隨懌遷太尉司馬其年秋大乘賊 說綽兼散騎常侍持卸

使不稱妙簡行人游雅薦推應選詔兼散騎常侍使劉 允弟推字仲讓小名檀越早有名譽太延中以前後南 史為政清平抑強扶弱百姓愛之流民歸附者二千餘 髙肇韶並原罪俄行滎陽郡事以本將軍出除豫州刺 金好ロアルグラ言 子炳字仲彰太尉行參軍稍遷征虜將軍開府掾早卒 户遷後將軍并州刺史正光三年冬暴疾卒年四十 郡太守固辭不拜御史中尉元匡奏高聰及綽等朋附 四年九月詔贈安東將軍冀州刺史諡曰簡 卷四十八

從事中 孫市賓奉朝請其州京兆王愉城局參軍偷構逆市 主簿卒 推弟燮字季和小字淳于亦有文才世祖每詔徵辭疾 義隆南人稱其才辨遇疾卒於建業朝廷悼惜之喪還 不應恒幾笑允屈折久官栖泊京邑常從容於家州辟 贈輔國將軍臨邑子諡曰恭賜命服衣冠允為之作誄 歸京後除青州安南府司馬永熙中冠軍將軍開府 郎始神愿中允與仲叔濟族兄毗及同郡李 足しず

..

Ξ

通直散騎侍郎從事正員即累遷光禄少卿行涇州事 常侍賜爵浮陽子使於劉義隆世祖臨江於行所除盱 俱被徵 師字孝則有學識歷詹事丞太子舍人尚書主客郎轉 **眙太守後超授游擊將軍尋出除滄水太守卒年六十** 濟字叔民初補中 銀戸四座 全電 子矯襲卒子師襲 贈鎮遠將軍其州刺史臨日宣 書博士又為楚王傅真君中假員外 巷四十八

次三四三十二十五 毗字子翼鄉邑稱為長者官至從事 清簡有文才曾為五言詩贈太尉屬盧仲宣仲宣甚歎 矯弟遵自有傳 重之常有髙尚之志後為洛州錄事參軍不赴服餌於 子和仁字德舒襲釋褐員外散騎侍郎領殿中御史小 汲郡白鹿山未幾卒時人 贈龍驤將軍河州刺史 一弟德偉武定末東宫齊即 魏書 、悼惜さ 圭

執筆而指授裁斷之如此者五六歲允所成篇卷著論 閣接膝對筵屬述時事允年已九十目手稍衰多遣模 友並相愛好至於訓導國胃甄明風範遠不及彪也出 上下模預有功馬太和初模遷中書博士與李彪為寮 即允修撰國記與俱緝著常令模持管篇每日同入史 頗涉經籍微有注疏之用允領秘書典著作選為校書 長樂信都人也少時竊遊河表關遂至河南尋復潛歸 孫當尚書郎卒贈樂陵太守諡曰恭初允所引劉模者 卷匹

r: , T

とうのは、これには、 識模獨給所須吊待以禮肅深感其意及肅臨豫州模 軍府功曹參軍 其舊鄉矣 猛相齊頗有治稱正始元年復出為陳留太守時年七 猶在郡微報復之由是為新蔡太守在二郡積十年 除賴州刺史王肅之歸闕路經懸瓠羇旅窮悴時人 十餘矣而飾者隱年昧禁自效遂家於南顏川不復 東恕聰率多關甚收賴川情和至襄武將軍本州冠 魏青 Ī

遠將軍 身自非體隣知命鑒照家達亦何能以若此宜其光龍 機抗雷電之氣處死夷然忘身濟物卒悟明主保已全 金グレノイー 脩之義也 四世終享百齡有魏以來斯人而已僧裕學治有間主 魏書卷四十八 臣曰依仁遊藝執義守詰其司空髙允乎蹈危禍之 恕弟懷遜頗解醫術歷位給事 巷 四十八 中卒於左軍將軍鎮

馬允傳賦詩以訊○訊監本作迅今改正 執義守詰○玉篇詰同哲守詰即明哲保身之義也 1.1.10 int 2.1. 魏書卷四十八考證

			g = 27 = 22 = 2				,
.	- 1		1	1	1	1	1
	į į		l			ì	ł
魏丨	1		1	İ	1	1	1
•	- 1		l	1	1	1	1
百	- 1		1	1	1		l
魏書卷四十八考證	- 1		1	ł	1		
心	- 1			1	İ	1	}
פס	- 1		1	1	1	l	}
7	- (i	l	l	l	Ì
T 1	- 1			İ	1	1	l
	1		i	ł	ł	1	1
	1		}	1	j	1	i
老	1.		l	١.	Ì	l	}
7.1			1	Į	1	ļ	l
豁	1			ļ	1	1	
1.11	1				1		İ
1	- 1			ĺ	ĺ	ĺ	
1	- 1		l	l	Ì	İ	
ŀ	- }			ĺ	!	ł	i
i	- 1			1	ĺ	{	1
ì				}	1	ł	1
1	1)	1	}	1
- 1	1				1)
j	1			ļ	l		[
1	1			1	4	ŀ	1
i	- 1			ł	ĺ		
- (j			1			
- 1	- 1			((
- 1	- 1			1			
- 1	- 1			ł			
1	- 1			ì			
	- 1	.					
1		1					}
1							
	ı	- 1	The state of the s			1	r

宣威將軍蘭陵太守 欽定四庫全書 欠三百年人、言一 魏書卷四十九 齊 有聲趙魏太祖平中原聞勰已亡哀惜之 趙郡人髙平公順從父兄也父勰字小同 崔鑒 魏 魏吉 -世祖徴天下 收 撰 贈

口簡 謹選授高宗經後加建威將軍中散內博士賜爵高邑 軍大將軍東平王道符謀反殺恢及雍州刺史魚玄明 西將軍長安鎮副將進爵為侯假鉅鹿公皇與元年鎮 子高宗踐祚除平南將軍洛州刺史而卒時年六十 子恢襲子爵髙宗以恢師傅之子拜員外散騎常侍安 書博士轉传郎從駕臨江除淮陽太守靈以學優溫 追悼之贈散騎常侍平東將軍定州刺史鉅鹿公諡

嘉集曹參軍太尉髙陽王雍長流參軍太尉清河王懌 大定四事全書 -州值葛紫圍逼物授瑾防城都督時瑾以三子自隨次 記室參軍後除中堅將軍步兵校尉葛榮反於河北所 在殘害的瑾持節兼吏部郎中東北道吊慰太使至真 騎常侍鎮西將軍定州刺史鉅鹿公諡曰貞 子瑾字伯瓊太和中拜奉朝請後襲爵轉司徒廣陽王 恢長子悅祖襲爵馬邑侯例降為伯卒 雍州別駕李允等恢時年四十八顯祖愍之追贈恢散 魏書

悅祖弟顯甫本州別駕遷步兵校尉從駕南討以功賜 子景威襲武定末西汝陰太守齊受禪爵例降 軍司徒公定州刺史 卿中正如故瑾淳謹好學老而不倦元象元年秋卒年 安初拜左將軍太中大夫殷州大中正累遷衛將軍右 子戰死瑾恐動人情忍哀報哭城陷没賊既而走免永 光祿大夫太尉諮議參軍天平初除車騎將軍大司農 五贈使持節都督定藏殷三州諸軍事驃騎大將

ħ

中山太守卒贈前将軍幽州刺史有八子 火生四ラ人、ヨー 征伐頻著軍功賜爵欒城子定州驃騎長史輔國將軍 尉轉直問將軍武衛將軍華膂力過人頗有將略每從 爵平棘子行并州事尋除河北太守卒贈顯武將軍安 顯甫次弟華字寧夏初為羽林中郎武騎侍郎步兵校 子搔武定末河内太守 子元忠武定中驃騎大將軍儀同三司晉陽縣開國伯 州刺史諡曰威 魏書

次叔向為徐州鎧曹參軍帶郭浦戍主值刺史元法僧 金りしんなす 次世幹次稚明兄弟並不修名行險暴無禮為時所歸 次幼緒早亡 叛逼入蕭衍 夫卒贈本将軍殷州刺史 次敬義司徒長流參軍兼光禄少卿平北將軍光禄大 次季脩博陵常山二郡太守 人構製爵至通直散騎常侍卒贈殷州刺史 卷匹十九

火に可車へにする 華弟憑学青龍松書主文中散界選其州征東長史太 綜子道字良軟有業尚初拜奉朝請尚書度支郎遷洛 衛將軍定州大中正坐脩黨免官後除趙郡太守卒 恢弟綜行河間郡早卒 同吉弟文衡開府行參軍 為營構將髙祖南伐為行臺郎車駕還拜太子 子道嘉字同吉豫州外兵参軍汝陽太守 子中舍人阿附趙脩超遷司空長史給事黃門侍郎武 魏書

繪弟条字乾經少聰惠有才學與舅子河間那昕少 為愉所害時年四十四事平詔賜帛二百匹贈征虜將 拜司空諮議加中壘將軍京兆王愉以在東將軍為其 渾弟繪字敬文齊王丞相府司馬 軍幽州刺史諡曰簡拜子渾給事中 渾字季初武定末大司農卿 州刺史道為偷府司馬愉反召集州府以告之道不從 尉世宗初轉步兵校尉兼散騎侍郎副盧昶東北道使 卷四十九 相

タングレア べき

郎条前後接對凡十八人頗為稱職齊文襄王攝選以 徵拜冠軍將軍中散大夫齊獻武王從子永樂為濟州 倫華晚不逮之初為征東法曹參軍後除奉車都尉加 以卿人才故有此舉耳尋加征虜將軍武定五年兼散 **条為司徒諮議参軍因謂之曰自郎署至此所謂不次** 還都蕭衍遣使朝貢侍中李神儁舉系為尚書南主客 刺史聞而請與相見待以賓交之禮及永樂薨系送葬 寧遠將軍尋拜大司馬廣陵王錄事參軍府解還鄉里 ラス・フラーという 想書

興安中為秘書中散本州別駕轉趙郡常山二郡太守 騎常侍使蕭衍與其二兄前後將命時人 岳出討以系為大都督司馬師還拜太子家令七年 金八旦人人 靈弟均趙郡太守 州刺史諡曰文 月卒時年四十六時人傷惜之齊初贈平 ·璨字世顯身長八尺五寸衣冠魁偉受學於梁祚 即雅為髙允所知天安初劉或徐州刺史 卷四十九 《稱之太尉髙

遂不至時劉或將張永沈攸之等率衆先屯下磕元令 次定四車全書 璨與中書郎高問入彭城說安都安都即與俱載赴軍 達九里山安都率文武出迎元不加禮接安都還城使 城公孔伯恭等率眾迎之顯祖復以聚參二府軍事軍 千級時大雪寒永軍凍死者萬計於是遂定淮北加 在武原璨勸元來永之失據攻永米舩大破之斬首數 元等入城收管崙其夜水攻南門不剋退還時水輜重 報書 į

都舉彭城降的鎮南大將軍博陵公尉元鎮東將軍陽

諡日懿 子秀之字鳳起初除京兆王參軍轉員外 将民吏安之賞帛百匹穀二百斛太和二十年年四十 例降拜司徒司馬尋除振威將軍南征別將彭城鎮 子元茂太和八年襲爵加建武將軍以寬雅著稱關 四卒贈顯武將軍徐州刺史諡曰順 州之功賜爵始豊侯加建武将軍延興元年年四十 寧朔將軍與張讓對為兖州刺史綏安初附以參定徐 散騎侍郎襲

爵拜尚書都官郎 事母孝謹兄弟並容貌魁偉風度審正而皆早卒 子雲弟子羽字鳳降征南法曹參軍 子羽弟子岳字鳳跱員外郎大司馬祭酒秀之等早孤 秀之弟子雲字鳳昇司空參軍轉外兵參軍本州治中

道宗弟道林司徒中兵參軍 鳳昇子道宗武定末直閣將軍 九茂弟宣茂太和初拜中書博士稍遷司空諮議轉

火足四事公書

魏吉

大中正坐受鄉人財貨為御史所劾除名為民從駕征 十九遺言薄葬贈本將軍齊州刺史諡曰惠 往復肇善之遷平東將軍幽州刺史延昌二年卒年五 中除平陽太守以罪左遷步兵校尉正始初除太中 馬監營構事出除寧朔將軍武守正平郡不拜兼定州 子籍之字脩遠性謹正粗涉書史歷員外郎給事中司 夫遷光禄大夫宣茂議明堂之制以五室為長與游肇 新野又從討樊鄧持節兼散騎常侍東南二道使景明

宣一茂弟叔允舉秀才著作佐郎歷廣陵王諮議南趙郡 敬遠弟幼遠性廳暴每為劫盗刺史錄殺之 籍之弟志字敬遠有氣尚州主簿子長瑜郡功曹 徒諮議參軍前將軍太中大夫著忠誥一篇文多不載 子弼字延軌位至相州錄事參軍 太守在位九載有政績景明三年卒年三十六諡曰恵 永熙初卒年五十四贈中軍將軍定州刺史 こうして **徹字伯倫武定末司空主簿** 鬼吉

書郎仍齊即建義初遇害河陰贈平北將軍定州刺史 世與盧元髙允李靈等俱被徵語在允傳尋以母老固 崔鑒字神具博陵安平人父綽少孤學行修明有名於 大夫尚書左丞卒賜帛一百匹布五十匹綿五十斤贈 叔允弟仲允自中書學生歷公府主簿從事中郎諫議 **弼弟翼字景葉初為濫寇將軍齊師又除員外郎遷尚** 少子子仁尚書主客郎 鎮遠將軍光州刺史諡曰恭

人重りロールノニーモ

卷四十九

中散太尉諮議參軍本州大中正出為常山太守卒於 農具兵民獲利卒贈冠軍將軍青州刺史安平侯諡曰 辭後為郡功曹而卒鑒頗有文學自中書博士轉侍郎 スピーラー 廬縣子出為舊威將軍東徐州刺史鑒欲安悅新附民 延興中受詔使齊州觀省風俗行兖州事以功賜爵桐 有年老者表求假以守令詔從之又於州内治銅以為 合字貴和少有時譽襲爵桐廬子為中書學生主文 魏吉

四十五 長子脩義有風望襲爵自司徒默曹參軍再選軍 金りをアノアーを 府錄事參軍帶母極令時甄琛為長史因公事言競之 州安東府錄事參軍陽平王顯之為定州東復為衛軍 長子放寬龍器的齊受禪例降 軍新野太守還除太尉掾出為冀州征東府長史卒年 郡时年二十七 合弟東少有志氣太和中為中書學生拜奉朝請轉徐

除照州刺史時天下多事遂為杜洛周攻圍秉堅守歷 左長史未幾除平東將軍光禄大夫尋加安西將軍出 除左將軍廣平内史大納財貨為清論所鄙入為司徒 轉掾城門校尉長兼司空司馬遷長史加輔國將軍出 勰目之謂左右曰吾當寄膽氣於此人後為司空主簿 率若此彭城王勰征壽春東從行招致壯俠以為部卒 問東以奉擊琛墜于林下琛以本縣長笑而不論其豪 Children Line 年朝廷遣都督元譚與東第二子仲哲赴敕譚敗仲哲 思書

常侍左光禄如故頻以老病乞解永熙三年去職天平 騎將軍左光禄大夫太昌中除驍騎大將軍儀同三司 事詔不許元顥入洛秉避居陽武二年除散騎常侍車 四年费年七十八贈使持即侍中都督定瀛滄三州諸 於河外因立東鎮州除東為刺史加征東將軍不之任 永安二年 遷衛將軍右光禄大夫秉年老被疾上表 辭 州事轉征東將軍金紫光禄大夫孝昌末冀州流民聚 死之乗遂率城民奔定州坐免官尋除撫軍將軍行相

金アロガノー

卷四十九

害於河陰年四十二贈鎮軍將軍般中尚書真州刺史 慕不止見者悲之性恢達常以將略自許辟司徒行參 尚書左中兵郎中以鄭儼之甥兼尚書左丞莊帝初遇 行臺常景引為行臺郎又路除員外郎復為安遠將軍 軍假寧朔將軍統軍從廣陽王淵北討擊柔元賊破之 **忻弟仲哲生為祖母宋氏所養早有知識六歲宋亡帰** 軍事本將軍尚書令司徒公定州刺史諡曰靖移 長子忻字伯悅有世幹為荆州平南府外兵參軍北道 くこうえ 1.1.

五 将與都督无譚赴援到下口遇賊仲哲戰殁時年三七 賜爵安平縣男及父秉於燕州被圍泣訴朝廷遂除別 金リセルノコモ 季通小弟季良風望開雅自太學博士從都督李神軌 仲哲弟叔彦撫軍將軍 長瑜弟叔瓚司徒田曹參軍 長子長瑜武定中儀同開府中兵參軍 李通武定中兼司農少卿 卷四十九

簡 太守卒於郡年五十 東弟習字貴禮有世譽歷司徒主簿彭城王總開府屬 時年三十六贈車騎將軍尚書右僕射定州刺史諡曰 遷幽州長史博陵太守吏民愛敬之在郡九年轉河東 良亦去職歸養後除中軍將軍光禄大夫先東卒於家 郎轉征虜将軍員外散騎常侍太尉長史及東還鄉季 征討有功賜爵蒲陰縣男尋除著作佐郎通直散騎侍 贈中山太守孝昌三年重贈後

決定四軍全書

魏書

及父憂去職後任城王澄為揚州引廣為鎮南府長史 以母老辭景明末卒於家贈安遠將軍光州刺中 中郎中歷通直散騎侍郎太子步兵校尉韶守尚書左 世儒第三弟叔業武定中南兖州別傷 子元獻字世儁頗有學識舉秀才不行後卒於鄉里 東從父弟廣字仲慶有議幹初為中書學生髙祖時殿 長子世儒字希業卒於大司馬從事中郎 將軍并州刺史 くこドノゼール υŗ + 'n

大きううしてす 利用之科世家有業餘慶不已人位繼軌亦為盛哉 史臣曰李以儒俊之風當旌帛之舉崔以文雅之 刺史引為治中年四十九卒子伯謙武定末司空諮議 廣弟文業為中書博士轉司徒主簿城陽王鸞為定 |列應

	TTT		
魏			
書			-
魏書卷四十九			
干			
九			

李靈傳繪弟系○系北史作緯按李氏宗族見於北史 こううこい 順之父也順與靈為從父兄繪系俱靈之曾孫不應 犯其五世從祖之諱當以緯為是 者趙郡太守頤字彦祖生三子思永曾其名系者即 魏書卷四十九考證 魏書

尉元字苟仁代人也世為豪宗父目斤勇略聞於當時 こくこしりらことこから 列傳第 尉元 四庫全書 齊 九以善射稱 為前將軍從平虎牢頗有軍功拜中山太守 慕容白曜 魏 總書 收 撰

東平太守章仇檦詣軍歸款元並納之遂長驅而進賊 非誠款外示容納而密備馬劉或克州刺史畢衆敬遣 孔伯恭赴之劉或東平太守無鹽戊主中纂詐降元知 持即都督東道諸軍事鎮南大将軍博陵公與城陽公 安元年薛安都以徐州内附請師救援顯祖以元為使 遷北部尚書加散騎常侍進爵太昌侯拜冠軍將軍天 部給事中從幸海隅賜爵富城男加寧遠將軍和平中 小心恭肅以匪懈見知世祖嘉其寬雅有風貌稍遷駕

金グロノニー

卷五十

大きの事を与 然後元入彭城元以張永仍據險要攻守勢倍懼傷士 於武原龍驤將軍謝善居領來二千據日梁散騎侍郎 卒乃命安都與壞等固守身率精銳揚兵于外分擊日 等與安都俱還入城別令孔伯恭精甲二千無安内外 見元元依朝古授其徐州刺史遣中書侍郎高問李琛 張引領卒二千守茱萸督上租糧供其軍實安都出城 屯于下磕水乃分遣羽林監王穆之領卒五千守輜重 將周凱望聲道走或遣將張永沈攸之等率象討安都

冰合永棄船而走无豫測永必將奔亡身率眾軍邀 門永遂捐城夜遁伯恭安都乘勢追擊時大雨雪泗 親擐甲胄四面攻之破穆之外營殺傷大半獲其輜 追擊斬首八百餘級武原窮寇八千餘人拒戰不下元 五百餘乘以給彭城諸軍然後收師緩戰開其走路穆 梁紀其糧運善居道奔茱萸仍與張引東走武原馳騎 率餘燼奔于永軍永勢挫力压元乘勝圍之攻其南 路南北奮擊大破於日梁之東斬首數萬級追北六

グ・レノ E

is an open to to 文秀等皆遣使通誠王整桓忻相與歸命元表曰彭城 東徐州刺史張謹據團城徐州刺史王玄載守下邳輔 節都督深南北泰三州諸軍事梁泰二州刺史寧朔将 十餘里死者相枕手足凍斷者十八九生擒劉或使持 竹驅掠近民保險自固元遣慰喻張讓及青州刺史沈 國將軍充州刺史樊昌侯王整龍驤將軍蘭陵太守桓 軍益陽縣開國侯垣恭祖龍驤將軍羽林監沈承伯等 水攸之輕騎走免收其船車軍資器械不可勝數劉或 褪青

をダモアノーを 命出疆再罹寒暑進無鄧艾一舉之功退無羊枯保境 其青鎮已遣軍援須待尅定更運軍糧元又表曰臣受 **嗣淮北之地此自然之勢也詔曰待後軍到量宜守防** 殭守不可以固若儲糧廣戍雖劉或師徒悉動不敢窺 棄船九百艘公清運致可以濟救新民顯祖從之又表 倉廩虚罄人有飢色求運真相濟充四州栗取張永所 分兵置戍進定青其復表曰彭城賊之要蕃不有積栗 `略雖准岱獲振而民情未安臣以愚智屬當偏任苟 卷五十

之人元居賊界心尚戀土輒相誑惑希幸非望南來息 南到鎮稱劉或將任農夫陳顯達領兵三千來循宿豫 滅遣兵屢討猶未擒定然彭城下邳信命未斷而此城 事宜宣徹敢不以聞臣前表以下邳水陸所湊先規珍 龍駒等步騎五千將往赴擊但征人淹久逃亡者多迭 擊之以運糧未接又恐新民生變遣子都將于沓千劉 耗壅塞不達雖至窮迫仍不肯降彭城民任玄朗從淮 - Ca. Deplot Making I 臣即以其日密遣規使驗其虛實如朗所言臣欲自出 魏書

金牙巴尼 定東南之地斷劉或北顧之意絕愚民南望之心夏水 清泗過宿豫歷下邳超青州路亦由下邳入沂水經東 相扇動莫有固志器仗敗毀無一可用臣聞伐國事重 雖盛無津途可因冬路雖通無髙城可固如此則准自 東安則青旗諸鎮可不攻而剋若四處不服青鎮雖拔 安即為賊用師之要令若先定下邳平宿豫鎮淮陽戍 百姓狼顧猶懷僥倖之心臣愚以為宜釋青茲之師先 (所難功雖可立必須經略而舉若賊向彭城必由 卷五

いての同じにう 罔之罪惟天驗懸量照臣愚款或復遣沈攸之吳悟公 庶飜然改圖青葉二州卒未可拔臣輒與察佐共議成 若天雨既降或因水通運糧益聚規為進取恐近淮民 者盡送命還以沮其衆又表求濟師詔遣征南大將軍 領车數萬從沂清而進欲援下邳元遣孔伯恭率步騎 謂可然若隱而不陳懼有損敗之責陳而無驗恐成誣 舉暫勞永逸今雖向熱猶可行師兵尚神速久則生變 一萬以拒之并以攸之前敗軍人傷殘手足家瓦膝行 魏書

陽公持節散騎常侍尚書如故詔元曰賊將沈攸之吳 督徐南北兖州諸軍事鎮東大將軍開府徐州刺史淮 金ケレルと言 郎李璨與畢衆敬對為東兖州刺史以安初附拜元都 **狽夜走宿豫准陽皆棄城而道於是遣南中郎將中** 得前進白曜遂不行伯恭大破賊軍攸之悟公等輕騎 慕容白曜赴之白曜到瑕丘遇患會泗水暴竭賊軍不 遁走元書與劉或徐州刺史王元載 示其禍福元載狼 郎髙問領騎一千與張謹對為東徐州刺史中書侍 卷五

|兵所宜形勢進止善加量度動静以聞是時徐州妖人 假姓司馬字休符自稱晉王扇惑百姓元遣將追斬之 火定四車人書 四年詔徵元還京赴西郊尋還所鎮延與元年五月假 兵置戍以帖民情今方欲清荡吳會懸旌秣陵至於用 將士效力之所致也朕用嘉馬所獲諸城要害之處分 陸邀絕應時推於自淮以北蕩然清定皆是元即經略 **僖公等驅率蟻衆追寇下邳卿戎昭果毅智勇奮發水 元准陽王三年劉昱將蕭順之王勃憝等領衆三萬** 视者

立 為使持節鎮西大將軍開府統萬鎮都将甚得夷民之 潔已請乞念祖為雕陵令若得其人必能招集離叛成 愛民如子南來民費係先等前後歸附户至二百有餘 南濟陰郡睢陵縣人趙憐等解稱念祖善於綏撫清身 寇淮北諸城元分遣諸將逆擊走之元表淮陽郡上 令韓念祖始臨之初舊民南叛全無一人令撫綏招集 縣顯祖記日樹君為民民情如此可聽如請元好 人之善皆此類也太和初徵為内都大官既而出

曹尚書遷尚書令十三年進位司徒十六年例降底姓 火モロラー 之初奉律總戎廓寧淮右海內既平仍忝徐岳素餐戶 道成既自立多遣問謀扇動新民不逞之徒所在蜂起 王爵封山陽郡開國公食邑六百户元表曰臣以天安 **固贼桓和等皆平之東南清晏遠近怙然入為侍中都** 西大將軍大都將餘官如故總率諸軍以討之元討五 以元威名夙振徵為使持節侍中都督南征諸軍事征 心三年進爵淮陽王以舊老見禮聽乘步挽杖於朝蕭 魏書

|斯勢又團城子都將胡人王物熟負釁南叛每懼奸 負罪便爾叛亂鳩引胡類一時扇動賴威靈遐被罪 是胡人臣前鎮徐州之日胡人子都將呼延龍達因於 勢連青充唯以彭城既固而永等推屈令計彼戍兵多 遣張永沈攸之陳顯達蕭順之等前後數度規取彭城 且臣初剋徐方青齊未定從河以南循懷彼此時劉或 江南用兵莫不因之威陵諸夏夫國之大計豫備為先 禄積有年歲彼土安危竊所具悉每惟彭城水陸之要

ί

曰公之所陳甚合事機其年頻表以老乞身八月詔曰 之兵轉戍彭城又以中州鮮卑增實兵數於事為宜詔 狡誘同黨關誠所見宜以彭城胡軍換取南豫州徙民 次1日中入書 遂元詣闕謝老引見於庭命升殿勞宴賜玄冠素服又 仍違沖志而謙光逾固三請彌切若不屈從髙謨復何 雅淵廣謀猷是仗方委之以政用康億兆故頻文累札 元年尊識遠屢表告退朕以公東徳清挹體懷平隐仁 以成其美德也已許其致仕主者可出表付外如禮申 課書 1

亨利貞明允誠素少者英風老敷雅迹位顯台宿歸終 山陽郡開國公尉元前大鴻臚卿新泰伯游明根並元 世之老孰能克堪師上聖則難為其舉傅中庸則易為 其選朕既虚寡德謝曩詰更老之選差可有之前司徒 之是故五帝憲德三王乞言若求備一人同之古哲叔 明孝悌於萬國垂教本於天下自非道高識博孰能處 人崇謙光而降美是以天子父事三老兄事五更所以 詔曰夫大道凝虚至德沖挹故尹王法玄猷以御世聖 大三コラ こう 順之道天地之經今承三老明言銘之于懷明根言曰 於孝順然五孝六順天下之所先願陛下重之以化四 差既而元言曰自天地分判五行施則人之所崇莫重 方臣既衰老不完遠趣心耳所及敢不盡誠高祖曰孝 性執爵而饋於五更行肅拜之禮賜國老庶老衣服有 五更於明堂國老庶老於階下高祖再拜三老親袒割 私第可謂知始知卒希世之賢也公以八十之年宜處 三老之重卿以七十之齡可充五更之選於是養三老 魏吉

酶企遵献肯故推老以德立更以元父馬斯彰兄馬斯 欽年敬德綿哲齊軌朕雖道謝玄風識昧**報則仰**禀先 顯矣前司徒公元前鴻臚卿明根並以沖德懸車懿量 來授禮畢乃賜步挽一乘詔曰大尊老尚更列聖同致 黎庶臣年志朽敝識見昧然在於心慮不敢不盡髙 於四海如此則孝順之道無所不格願陛下念之以濟 日五更助三老以言至範敷展德音當克已復禮以行 夫至孝通靈至順感幽故詩云孝悌之至通於神明光 祖

備至歷奉五朝美隆四葉南曜河淮之功北光燕然之 **効唇来懷仁中銨載徳所謂立身備於本末行道者於** 歸老故尊公以三事更以五雖更老非官耄耋罔禄然 終始勲書玉牒惠結民志者也爰及五福攸集懸車歸 卿之俸供食之味亦同其例十七年七月元疾篤髙祖 沉事既髙宜加殊養三老可給上公之禄五更可食元 風美富內東越羣之武外挺温懿之容自少暨長勲勤 親幸省疾八月元薨時年八十一詔曰元至行寛純仁

多定匹库全書 老謙損既彰遠近流詠陡兹父事儀我萬方謂極眉壽 器朝衣一襲并為營造墳域諡曰景桓公葬以殊禮給 **戎事致奪恨不盡禮耳可賜布帛綵物二千匹温明祕** 轉主客給事加通直散騎常侍守殿中尚書兼侍中以 羽葆鼓吹假黄鉞班劒四十人賜帛一千匹 父憂去職又起復本官詔襲爵加平南將軍髙祖親考 彌贊王業天不遺老奄爾薨逝念功惟善抽怛于懷但 羽名犯肅宗廟諱頗有器望起家秘書中散駕部令

景與弟景偽襲爵員外散騎常侍延昌中坐杖國吏死 降封深澤縣開國公 子景興襲正始元年卒贈兖州刺史無子 洛以山陽在畿内改為博陵郡開國公後為征虜將 羽弟静寬雅有才識世宗時為尚書左民郎中卒贈博 子伯永襲無子爵除 恒州刺史卒仍以為贈諡曰順 百司以羽怠惰降常侍為長兼仍守尚書奪禄一 . · · · · 思書 一周遷 |尚書右僕射進。爵南鄉公加安南將軍劉或徐州刺史 陵太守重贈鎮軍將軍洛州刺史該日敬 多好匹尼 全音 官島宗即位拜北部下大夫襲爵遷北部尚書在職執 爵髙都侯卒於冠軍將軍尚書左丞贈安南将軍并州 慕容白曜慕容元真之玄孫父琚歷官以康清著稱賜 法無所阿縱高宗厚待之高宗崩與乙渾共東朝政遷 子祐之通直散騎常侍護軍長史卒 刺史高都公諡曰簡白曜少為中書吏以敦直給事東 卷在十

禁追遣兵追執之獲其男女數千口先是劉或青州刺 白雅使持即都督諸軍事征南大將軍上黨公屯於碼 尉元鎮東將軍孔伯恭率師赴之而或東平太守申篡 薛安都兖州刺史畢衆敬並以城内附鉛鎮南大將軍 史沈文秀真州刺史崔道固並遣使内附既而或遣招 **破以為諸軍後繼白曜攻纂於無鹽城拔其東郭其夜** 屯無鹽并州刺史房崇吉屯升城遏絕王使呈與初加 慰復歸於或白曜既拔無鹽回攻升城肥城戊主間軍 Jenal Line 肥杏 <u>+</u>

白之功何以加此雖升城戍將房崇吉守遠不順危亡 討除不齎霜戈所向無不推靡旬日之内剋拔四城韓 者千餘人擊垣苗又破之得栗十餘萬斛由是軍糧克 拒守不下白曜以千餘騎襲麋溝麋溝潰自投濟水死 之内頻拔四城威震齊土顯祖嘉馬詔曰卿總率戎旅 巳形潰在旦夕宜勉崇威略務存長轡不必窮兵極击 足先是准陽公皮豹子等再征垣苗不剋白曜以一旬 至棄城遁走獲栗三十萬斛既至升城垣苗麇溝二戊

金げんじょんどこう

卷五十

吉母妻待之以禮劉或遣其將吳悟公率衆數萬欲寇 彭城鎮南大將軍尉元表請濟師顯祖詔白曜赴之白 人崇吉夜道白曜撫慰其民無所殺戮百姓懷之獲崇 曜自瑕丘遣將軍長孫觀等率騎入自馬耳關赴之觀 曜到瑕丘遇患時泅水暴竭船不得進憘公退白曜因 之澤加於百姓升城不降白曜忽之縱兵陵城殺數百 停瑕丘會崇吉與從弟法壽盜或監陽城以贖母妻白 大きつうしいる 以為勞頓且伐罪弔民國之令典當招懷以德使來蘇 理書 1

復紀綱徐州刺史薛安都豫州刺史常珍奇兖州刺史 升城尋即潰散自襄陽以東至于淮海莫不風靡服從 畢衆敬等深視存亡飜然歸義故朝廷納其誠款委以 敢縱奸慝劫奪行人官軍始臨一時授首房崇吉固守 南蕃皆目前之見事東西所備聞也彼無鹽成主申祭 討青州白曜自瑕丘進攻歴城白曜乃為書以喻之曰 至盤陽諸郡悉降平東將軍長孫陵寧東將軍尉眷東 天棄劉或禍難滋與骨肉兄弟自相誅戮君臣上下靡

為高不悛為美則微子負嫌於時紀季受譏於世我皇 火三の転へこう一 親重光累葉德懷無外軍威所拂無不披靡固非三吳 夫見機而動周易所稱去危就安人事常理若以一 弱卒所能擬抗況於令者勢已土崩劉或威不制秣陵 **根總式旅掃定北方濟黄河知十二之虚說臨齊境想** 第之死亡追悔前惑改圖後悟然執守愚迷不能自革 正化謂東陽歷城有識之士上思安都之榮顯下念申 變之清風踟蹰周覽依然何極故先馳書以喻成敗 魏書

掠文秀悔之遂嬖城拒守二年崔道固及兖州刺史梁 斷足誠忍肌體以救性命若推義而行之無割身之痛 政不出聞外豈能復浮江越海赴危救急恃此為援 鄒守將劉休賓並面縛而降白曜旨釋而禮之送道因 等既至青州沈文秀遣使請降軍人入其西郭頗有採 自求多福道固固守不降白曜築長圍以攻之長孫陵 也而可以保家寧宗長守安樂此智士所宜深思重慮 異於蹄涔之魚龔拯江海大蝮蛇螫手則斷手螫足則

グニーノエ

٨.

大きりうという 置平齊郡懷寧歸安二縣以居之自餘悉為奴婢分賜 冬入其西郭三年春剋東陽擒沈文秀凡獲倉栗八 妻中蔡婦女皆別營安置不令士卒諠雜乃進討東陽 千四百甲胄各三千三百銅五千斤錢十五萬城內户 五萬斛米三千斛弓九千張箭十八萬八千刀二萬二 百官白曜雖在軍旅而接待人物寬和有禮獲宗吉母 休實及其寮屬于京師後乃徙二城民望於下館朝廷 八千六百口四萬一千吳蠻户三百餘始末三年築圍 魏青 支

使持節都督青齊東徐州諸軍事開府儀同三司青州 攻擊日日交兵雖士卒死傷無多怨叛督上土人租絹 頗所俠附緣此追以為責及將誅也云謀反叛時論宽 刺史濟南王將軍如故四年冬見誅初乙渾專權白曜 以為軍資不至侵苦三齊欣然安堵樂業剋城之日以 **沈文秀抗据不為之拜忽而華捷唯以此見譏以功** 一聞父被執將自殺家人止之曰

金ケレアノニ

卷五十

章耶所以奔楚至如鄧艾懷忠矯命寧國亦心皎然幽 白曜弟如意亦從白曜平歷下與白曜同誅太和中著 生東旄興鴻漢之葉故能賞超當時名垂前史若聞外 功成而流言內作人主情疑良將懷懼樂毅所以背燕 功聚德酬庸乃聖王之務昔姜公杖鉞開隆周之基韓 作佐郎成淹上表理白曜曰臣聞經疆啓宇實良將之 我何忍見父之死遂自縊馬 輕重未可知真安日王位髙功重若有小罪終不至此

文定四事全書 ~

親書

陰夷楚敢拒王命三方阻兵連城岳峙海岱着生翹首 生長王國飲服道教爵列上階位登帝伯去天安初江 故征南大將軍開府儀同三司青州刺史濟南王慕容 證書縣至內外唱和月錦将成微晉武之鑒亦幾於顛 萬里浮江應機直指使孫皓君臣輿觀入洛大功亦舉 白曜祖父相資世酋東裔值皇運廓被委節臣妾白曜 沛矣每鑒其事常為痛心聖主明王固宜深察臣伏見 同見而横受屠戮良可悲哀及士冶伐英奮不顧命

士民悩怕莫不南顧時兵役既久咸有歸心而白曜外 火定四年全書 次陽陳顯達連兵淮海水陸鋒起揚旌而至規援青齊 授首濟北太原同時消潰麋溝垣苗相尋奔走及回摩 懷去就沈文靜高崇仁雅眾不朝扇擾邊服崔僧祐蓋 東掃道固街壁盤陽梁鄒內袒請命于時東陽太平人 萬杖鉞一方威陵河濟則淮徐震懼師出無鹽而申纂 察同音愈曰惟允遂推轂委誠授以專征之任握兵十 拯援聖朝乃眷南顧思救荒黎大議廟堂顯舉元将百 魏書

一気翳既静爵命亦隆紫燭當時聲譽日遠而民惡其上 宣皇風内盡方略身擐甲胄與士卒同安撫初附示以 貢濟四息烽警之虞開岱宗封禪之略開山川望秩之 清静三齊克定逖彼東南水為國有使天府納六州之 南奔聲震江吳風偃荆漢及青州剋平文秀面縛海波 恩厚三軍懷挾緣之温新民放來蘇之澤遂使僧祐雅 徒拜於効順軍門文静崇仁棄城寬海次陽顯達望塵 序斯誠宗廟之靈神算所授然柳亦白曜與有力矣及

インドノし

卷丘十

欠こりったいう 時國家士馬屯積京南跨州連鎮勢侔雲岳主將驍雄 **悽悅臣謂白曜策名王庭累荷榮授歷司出內世載忠** 夷未瘳合門屠戮鴻勲盛徳蔑爾無聞有識之徒能不 極觀其立功足明機運豈容僥倖更邀非望者乎且於 既夷身曆髙賞受胙河山與國升降六十之年寵靈尸 旅之際契澗於矢石之間登鋒履危志存靜亂及方難 美東鉞啓蕃折衝敵國開疆千里拔城十二辛勤於戎 妄生尤隙因其功高流言惑聽巧偽亂真朱紫難辨傷 砚青

敗之民不可以語勇哉白曜果毅習戎體開兵勢寧不 曜足知之矣況潜逆阻兵誉岱厭亂加以王師仍舉州 事可知矣伏惟陛下聖鑒自天仁孝宰世風冠宇宙道 郡屠裂齊民勞止神膽俱喪亡燼之象不可以圖存離 知士民之不可籍將士之不同已據殭兵之勢因塗炭 按鉀在所莫不殉忠死難效節奉時此之不可生心白 民而欲立非常之事此思夫之所弗為也料此推之 百王開國以來諸有罪犯極刑不得骸骨者悉聽收

全サーノト

次三可言 二百一 澤使存者荷莫大之恩死者受骨肉之惠豈不美哉仰 惟聖明霈然的覽在瞽之言伏待刑憲髙祖覽表嘉恩 差異願陛下揚日月之光明勲臣之績垂天地之施慰 滅國除爵命無紹天下衆庶咸共哀憐方之餘流應有 葬大造之思振古未有而白曜人舊功髙嬰禍淪覆名 錫以微爵繼其絕世進可以獎勸將來退可以顯國恩 僵屍之魂使合棺定益殁有餘稱選其宗近才堪驅策 ナカ

太后引見羣臣謂之曰前論貪清皆云克修文祖時亦 之文祖受楨金寶之貼為楨隱而不言事發坐之文明 宰官南安王楨有貪暴之響遣中散間文祖詣長安察 待放之臣亦有離俗之士卿等自審不勝貪心者聽解 白曜弟子契輕薄無檢太和初以名家子擢為中散遷 今職小人之心無定帝王之法有常以無恒之心奉 有 位歸第契進曰臣卑微小人聞識不遠過蒙曲照虚忝 在中後竟犯法以此言之人心信不可知髙祖曰古有

ターノししんとう

卷五十

營州刺史徙都督沃野薄骨律二鎮諸軍事沃野鎮將 次定四軍 全書 頗曉工作主司厨宰稍以見知及營洛陽基構征新野 常之法非所克堪乞垂退免高祖曰告鄭相嗜魚人有 轉都督禦夷懷荒二鎮諸軍事平城鎮將將軍並如故 禄少卿營州大中正賜爵定陶男正始初除征虜將軍 南陽起諸攻具契皆參與太和末以功遷太中大夫光 不可常即知貪之惡矣何為求退遷宰官令微好碎事 獻魚者相曰若取此魚恐削名禄遂不肯受契若知心 超書

j

號征虜將軍甚得邊民情 契長子异字僧度建與太守遷鎮遠將軍沃野鎮將進 契第二子僧濟自奉朝請稍轉至五校躭淫酒色不事 朔州刺史熙平元年卒贈鎮扎將軍并州刺史諡曰克 轉都督朔州沃野懷朔武川三鎮三道諸軍事後將軍 不敢復姓皆以與為氏延昌末詔復舊姓而其子女先 初慕容破後種族仍繁天賜末頗忌而誅之時有遺免 シンドノレ・ノ , 掖庭者猶號慕容特多於他族 卷五

名行 うでもうくこう 忠賞栗二百石卒贈幽州刺史 將即之任取瑕丘如覆掌剋彭城植拾遺擒將馘醮威 契弟暉歴涇州長史新平太守有惠政景明中大使于 名遠被位極公老聖主乞言無乃近世之一人數白曜 史臣曰魏之諸將罕立方面之功尉元以寬雅之風受 有敦正之風出當簿伐席卷三齊如風靡草接物有禮 孫善儀同開府主簿 把青

金ケセノノー 動未聞於斯日也 垂欣慰其勞固不細矣功名難處追 卷五十 慕容白曜傳皆以與為氏〇史炤釋文慕容氏音訛又 時餘部諸姓內入者若此以與為氏則慕容種族緣 為慕與胡三省辨之謂慕容慕與同出於鮮甲其得 魏書卷五十考證 懼禍而托之耳 薍 姓之初各自為氏猶拓跋之與拔拔非音記也 按本書官氏志莫與氏後改為與氏乃神元皇帝 枫書 臣人

親書卷五十考證				気がいた。
				卷五十号篇
			<u> </u>	